

Entrevistado: Marcos (seudónimo)

Entrevistadores: Lucy

Fecha: 24 de febrero de 2021

Formato: Grabación de audio

Ubicación: Wisconsin

Transcribe: Micaela Miralles Bianconi

Equipamiento adicional utilizado: Rev.ai

Proyecto asociado con: University of Wisconsin-Eau Claire

Abstract/Resumen: En esta entrevista telefónica, el entrevistado responde preguntas de carácter personal acerca de cómo la pandemia ha afectado su vida cotidiana, sus costumbres, su trabajo, y la vida de su familia y comunidad. Se abordan temas relacionados al consumo de información, los medios de comunicación, las noticias y los protocolos de cuidado ante la pandemia de Covid-19. El entrevistado es un trabajador rural oriundo de México.

Lucy 00:00:00

Okey. Muchas gracias por estar hablando conmigo hoy. Y, ahm. Entonces, primero yo voy a decir algunos cosas sobre el Covid-19 [pronuncia en inglés] y la fecha es el 24 de febrero y a las dos, y ah tres menos cuarto en la zona horaria central de los Estados Unidos para Wisconsin. En los Estados Unidos hay 503 mil muertos de Covid-19 [pronuncia en inglés] y hay 28.3 millones de casos de Covid-19 [pronuncia en inglés]. La persona entrevistada vive en Wisconsin y va a estar anónimo. ¿Está bien si grabo, ah, grabar y usar entrevistas, como se indica en los formularios de consentimiento?

Marcos 00:00:59

Sí.

Lucy 00:01:00

Okey, muchas gracias. Entonces, podemos comenzar con la entrevista y la primera pregunta es cuando se enteró por primera vez de Covid-19 [pronuncia en inglés] ¿cuáles fueron sus pensamientos al respecto y cómo han cambiado sus pensamientos desde entonces?

Marcos 00:01:23

Bueno, como se llama, cuando empezaron a decir pues por la tele o o por noticias, pues es que es que empezaba una premisa pues. Pero su acción, pues bueno, como, como no, no vi me has dicho que no más escuchaba yo, y veía yo, pues que es que estaban muriendo en todas partes, en Nueva York que, que por poner esa enfermedad. Pero yo digo es pedir a Dios que si que, que se pasen nomás. Que no, que no, que no siga pues, que se cuide uno pues, que decían que se cubra uno. Y pensar, digo hijos, yo también, de repente llegará aquí, yo me vaya enfermar y [ps] yo estoy lejos de la familia.

Lucy 00:02:22

Sí.

Marcos 00:02:23

Y [ps] así me puse a pensar así, pues qué, qué te has hecho pensando a ver si se compone o no, cómo. [ps] Hasta ahorita, pues a ver si, sí se mal con una vacuna que ya están vacunando, a ver ya se, ya sé, se pierde la enfermedad. Pero yo pues no me has dicho como, como estamos aquí en el rancho no, no salgo hacia en la ciudad mucho. No más, va uno por comida, para traer [ps] esas cosas, para comer, y [ps] del trabajo a la casa. Y no, no voy pues en fiestas, [ps] no, no, no, no, no, no he dicho que no me he enfermado, pues. Sí. Y, como se llama, pues, dicen, pues también se está afectando mucha gente. Y eso, como, como, ya, ya apareció una enfermedad, y [ps] no más que pensando pero pues, pero no, no sé pues cómo, cómo se llama, cómo se va a quitar, pues. Sí.

Lucy 00:03:44

Mhh. Sí. Y, ah. ¿Cuáles problemas le han preocupando más durante la pandemia de Covid-19 [pronuncia en inglés]?

Marcos 00:03:51

Ajá, sí. No sé si me preocupo. Pues como decía, México también he hablado con mi familia, que cubre también por medio, por donde estaba mi familia también ya, ya, ya están algunos infectados y uno ya murieron, pues, de eso pues unos dicen de eso, otros dicen que no, pero [ps] la verdad qui'n sabe, no sé alguno y te digo pues ellos que se cuiden, porque no, no, no andan saliendo, pues, no andan, más [ps]. Pues como este rancho también, pues casi pocos van a la ciudad, pues. Lo que, lo que es más en la ciudad que hay gente más, más, más, más enfermedad porque hay mucha gente en la ciudad. Si.

Lucy 00:04:41

Um, sí, um. Muchas gracias por sus respuestas y, ah, las, las preguntas próximas van a estar sobre el empleo. Y, ah, ¿el Covid-19 [pronuncia en inglés] ha afectado su trabajo? Y sí. ¿En qué manera?

Marcos 00:04:59

Aquí no porque como estamos en el rancho, aquí no no ha afectado.

Lucy 00:05:04

Okey, muy bueno. [risa nerviosa]

Marcos 00:05:08

Sí, he escuchado afectados, los restaurantes han cerrado, en las tiendas. Eso sí, sé que han cerrado, pero aquí en esto estamos, como trabajo en un rancho, con las vacas, [ps] no, no, no no se afectó, pues, también porque si no, no se pudiera ordeñar las vacas. Y tenemos que ordeñar. Sí. No, no, no, no, aquí no afectó, pues.

Lucy 00:05:39

Sí, esa es buena, creo que ocurre probablemente que ha afectado los negocios en las ciudades más que en los ranchos. Sí, sí, sí. Porque en la ciudad, y con súper cerca. Sí, sí. Y. ¿Cuales preocupaciones tiene usted sobre los aspectos del Covid-19 [pronuncia en inglés] en cuanto a su empleo y la situación económica de su familia, comunidad o aún más general?

Marcos 00:06:09

Pues yo ahorita me preocupa más mi familia. [ps] Que se vaya a enfermar o vaya, allá pues. En mi trabajo, pues aquí también, pero no, como le digo que nosotros casi no salimos, no sabemos si solo alguien que alguien que es de la ciudad y nos visita. Si, si está infectado tal vez, pero si no, no, no vienen visitas. Si.

Lucy 00:06:45

Y, ahm, esas preguntas van a estar sobre la familia y hogar. Y, ah, [risa] ¿Usted tiene hijos? Y ¿vive usted con, con padres, abuelos, hermanos o en el rancho, tienes familia con usted aquí?

Marcos 00:07:05

No, aquí no. Yo mi familia está en México.

Lucy 00:07:11

Ay, si.

Marcos 00:07:15

Aquí no más estoy con mi hermana y su esposo y sus hijos. 2.

Lucy 00:07:21

Okey. Mmm hmm, ya eso creo que estaría muy difícil. Ah, no, no puede viajar a estar con, you know, con ellos, lo siento.

Marcos 00:07:34

No, porque, porque yo si voy, para venir está costoso para venir. Tengo que pagar para, para de nuevo venir aquí, ahorita, este ahorita, para pasar todo muy carísimo. Y si voy por eso me dice como están estos días no mis hijos, dos, tengo dos, uno está, ya está en la universidad uno.

Lucy 00:07:59

Ay, que bonito.

Marcos 00:08:02

Sí, y el otro está, está en la prepa. Uno, el que es lo que esta universidad tiene 20 años.

Lucy 00:08:11

Ah. Okey. Bueno.

Marcos 00:08:13

Sí, y el otro tiene 15 está en la prepa.

Lucy 00:08:16

Ahm. ¿Qué es, qué está estudiado en la Universidad?

Marcos 00:08:21

De re confirma, licen, licenciatura...

Lucy 00:08:28

Ay, qué bueno.

Marcos 00:08:30

Para licenciado, para pro, para profe, para si, para maestro. Sí, hace dos carreras. Pues sí. Entonces por eso, por eso yo no puedo ir, porque lo estoy ya, porque allá no puedo darle, darle estudios, pero aquí sí.

Lucy 00:08:49

Mhmm.

Marcos 00:08:50

Y por eso, como se llama, no me he ido a verlos, porque si me voy yo ya no puedo no venir. Tuviera, me has dicho, tuviera yo papeles seguros, voy y vengo. Pero esto, no. Yo estoy, vengo un par de mojado. Sí. pues estoy acá trabajando, pues.

Lucy 00:09:19

Okey. Muchas gracias por sus respuestas. Y, ah, la próxima pregunta es, ¿qué influencia ha tenido el Covid-19 [pronuncia en inglés] en su familia y, en particular, de qué forma han cambiado las actividades cotidianas de su familia?

Marcos 00:09:37

Bueno, pues, allá ha cambiado que como ya no pueden ir a, ah, pues como has dicho, así divertirse, a salir así a las ciudades o para visitar un o para las más más en las fiestas. Pues que si ya no hacen fiesta, ya no, ya no, como ahorita también estudian, mismos están estudiando en la casa. Pues por, por línea, ya no van a la escuela, al salón, pues si ese, como se llama, ha cambiado, pues.

Lucy 00:10:15

Mhh. Y es muy difícil para los niños, ah, tener la escuela en línea, es muy diferente.

Marcos 00:10:23

Si, es diferente, es diferente. Si, [ps] como se llama, en mi casa no tenía yo internet. Entonces puse internet para que estudien ellos. Si. Estoy. Estoy pagando en Internet para que sigan estudiando.

Lucy 00:10:40

Sí, mhh.

Marcos 00:10:42

Sí, es cambiado, pues cambió mucho. Pues no, como si fueran a la escuela también. Pues, también pues por la enfermedad no pueden ir. Cancelaron pues, se cancelaron. Ya está, que hasta que se componga. Pues a ver, hasta que se vea si ya no hay, que no hay enfermedad, [ps] ya van a ir, pues si no van a seguir así. Si.

Lucy 00:11:13

Sí. Y, ah, la próxima pregunta es, ¿el Covid-19 [pronuncia en inglés] ha cambiado sus relaciones con familiares, amigos y la comunidad?

Marcos 00:11:24

Oh [ps] Sí, pues como amigos ya no se visita uno ya no [ps] como se llama, la comunidad también ha cambiado porque ya no, ha cambiado desde visitarse. Pues sí, en la comunidad. Pues sí o ya no, ya no más el trabajo, la casa y no [ps] el trabajo, la casa porque no hay otra cosa más.

Lucy 00:11:52

Mhh. Okey. Y, ah, ¿usted o alguien que conoce usted se ha enfermado durante la pandemia? ¿Y cuál ha sido su experiencia de la enfermedad?

Marcos 00:12:03

Cómo se llama, de cuidarse de que no, que no se enferme uno, cubrirse uno, que aunque no nos gusta pues, pues el cubrirse la boca [ps] ni modo, ni modos, así es. Hay que cubrirse para que no se, que no se infecte uno.

Lucy 00:12:23

Mmhmm. Sí, sí. Ah, esta pregunta es sobre la información, y, ah, ¿cuáles han sido sus principales fuentes de noticias durante la pandemia?

Marcos 00:12:38

¿Noticias?

Lucy 00:012:40

Sí, como, como en el internet o en la televisión...

Marcos 00:12:48

Si, en la televisión más en televisión.

Lucy 00:12:51

Okey. Mmm. ¿Y cuáles canales han sido sus principales fuentes? Como CNN, o las noticias de Fox, o....

Marcos 00:13:07

Bueno, que es [balbucea] Como se llama. Si, bueno, lo español, pues aquí en español está puesto en español tenemos, pasan noticias de, donde, no se como le voy a decir, como se llama, mmmm.... [ps] no no le puedo decir como se llama el canal pues.

Lucy 00:13:40

Oh, está bien.

Marcos 00:13:43

Televisión, pues.

Lucy 00:13:44

Mhh. Okey. Bueno. Y, ah. ¿Cuáles son cuestiones importantes que los medios pueden cubrir o no en su opinión?

Marcos 00:13:57

La mascarilla y si [ps] poner o no guantes, para agarrar cosas como pues, para el dinero, pues. Sí, más que nada, guantes y mascarilla, pues. Hasta que no jale un aire de, de otra persona, pues si por ahí alguien va afectado. Sí. Eso es lo que puede uno cubrirse uno.

Lucy 00:14:34

Sí. Estoy de acuerdo. Y esta pregunta es sobre el gobierno, y ¿tiene alguna opinión sobre cómo los líderes locales, estatales o federales están respondiendo a la crisis?

Marcos 00:14:56

[ps] de eso no, pues como le voy a decir.

Lucy 00:15:00

Está bien. Es súper complicado.

Marcos 00:15:05

Ahá, sí, no se cuál será mejor.

Lucy 00:15:09

Ahá. Sí, es súper difícil proteger todo, la toda la comunidad y cada decisión en sí. Sí, es muy difícil y sí muy, muy complicado.

Marcos 00:15:23

Sí, sí.

Lucy 00:15:24

Y, ah, sobre el futuro. ¿Sus experiencias con la pandemia ha transformado su forma de pensar acerca de su familia, amigos o su comunidad? ¿Y de qué manera?

Marcos 00:15:39

Al futuro.

Lucy 00:15:41

Sí. ¿Cómo, ah, cómo ha cambiado la vida, las pensamientos sobre la familia, amigos?

Marcos 00:15:52

Bueno, por el futuro, [ps] ahorita no sabemos, pues porque apenas viene va a pasar. Pues es duro, pues al presente. Pues sí. No sé. No, ya no se visita uno. Ya no, antes, no se ve uno que por ahí no están platicando, un cuento, pero ahorita no más sin clase, sin saludo, uno de antes saludaba uno de la mano, y pues que sí, pero ahora ya no hola y ya, ya no, ya no se da uno contacto con la mano.

Lucy 00:16:28

Mhh. Si. ¿Y dado lo que usted sabe hoy, qué cree que las personas, las comunidades o los gobiernos deben tener en cuenta para un futuro?

Marcos 00:16:49

[ps] ahorita, como se llama, achicar las personas, los que viajan de de fuera y, cuando llegan pues que se lo que los obliguen a achicarse con con el doctor, pues no lleva a enfermedad veces debe haber ellos.

Lucy 00:17:16

Sí, pues es el final de la entrevista. Ahm. Muchas gracias por estar conmigo hoy y hablar sobre estos temas, son muy importantes y estoy alegre que podemos archivar sus experiencias para las generaciones en el futuro. Gracias por tu participación.

Marcos 00:17:40

Si, nada de nada.

Lucy 00:17:42

¿Tiene alguna otra cosa para añadir?

Marcos 00:17:46

Mmm no, no, no tengo, no tengo nada que decir, si, [ps] gracias de todos modos, y [ps] ¿ustedes son estudiantes, no?

Lucy 00:17:58

Sí, si, una estudiante de enfermería y también español.

Marcos 00:18:05

Oh, esta bien, esta bien.

Lucy 00:18:06

Mi español no está perfecto. [risas]

Marcos 00:18:07

Échele usted ganas y que salga usted adelante.

Lucy 00:18:11

Muchas gracias.

Marcos 00:18:13

Sí. ¿Y cuántos años tiene?

Lucy 00:18:15

Ahm. 21.

Marcos 00:18:17

Oh, ¡esta joven!

Lucy 00:18:18

Si, si.

Marcos 00:18:20

Está bien, para qué está bien, para que sea mi nuera. [risas cómplices]

Lucy 00:18:26

Más bien, estoy en mi año final de la universidad. Entonces, yo estoy animada a graduarme y...
[risas]

Marcos 00:18:35

Oh, está bien, esta bien. Échele usted ganas. Si. ¿Y de dónde es usted? ¿De aca?

Lucy 00:18:40

Ah. Si. De Wisconsin.

Marcos 00:18:42

Oh. Está bien. Pues, échele usted ganas. [ps] si, salga usted adelante.

Lucy 00:18:49

Muchas gracias y muchas gracias por participar en la entrevista.

Marcos 00:18:54

Oh si, no de nada.

Lucy 00:18:57

Espero que tenga un buen día. Muchas gracias.

Marcos 00:18:59

Oh, gracias. Gracias, gracias.

Lucy 00:19:02

Adiós.

Marcos 00:19:04

Adiós, adiós.